

글렌데일 통합교육구
캘리포니아 헬시 키즈 설문조사 동의서
2020-21 학사년도
초등학교

학부모 또는 보호자께:

캘리포니아 주 교육부에서 주관하는 우리 학교의 캘리포니아 헬시 키즈 설문조사 (CHKS)에 귀 자녀의 참여를 요청합니다. 본 설문조사는 청소년들의 보다 나은 건강과 복지, 학교 학습환경 개선, 약물남용 및 폭력과 같은 문제와 싸우는데 도움이 되는 아주 중요한 조사입니다. *귀 자녀는 이 설문조사에 반듯이 참여해야 할 의무는 없습니다. 참여는 자발적이며 귀하의 허가가 요구됩니다.*

설문 내용. 본 설문조사는 청소년들에게 제공되는 다음과 같은 발달 지원에 대한 정보를 수집합니다: 학교와의 유대감 및 학습 장애; 신체 활동 및 영양 습관과 같은 품행; 술, 담배 및 기타 약물 사용; 및 학교 안전.

귀하는 학교 사무실이나 교육구 웹사이트 www.gusd.net, “Department” 아래 “Student Support Services”에 있는 “California Healthy Kids Survey”를 클릭하여 설문지를 검토할 수 있습니다.

본 설문 결과는 교육구 및 카운티 수준의 CHKS 보고서로 취합됩니다. GUSD 보고 사본을 보기 위해선, <https://calschls.org/reports-data/search-lea-reports> 로 가서 교육구 명칭을 타이핑하십시오.

참여는 자발적입니다. 귀하의 허가를 받고 참여에 동의한 학생은 원하지 않는 질문에 답변하지 않아도 되고 언제든지 설문을 그만둘 수도 있습니다.

익명으로 진행됩니다. 어떠한 이름도 설문 양식 또는 데이터에 기록되거나 첨부되지 않습니다. 결과는 엄격한 비밀유지 관리 하에 분석을 위해서만 사용됩니다.

설문 실시. 본 설문조사는 11 월 1일부터 11 월 30 일 사이에 실시됩니다. 설문 작성은 약 1 교시 수업 (약 50 분) 정도 걸리며 귀 자녀의 **6 학년** 정규 수업시간에 진행됩니다.

잠재적 위험. 귀하의 자녀에게 신체적 상해를 가하는 것으로 알려진 어떠한 위험도 없습니다. 심리 또는 사회적으로 가해지는 상해 위험도 매우 작습니다. 17 년 간의 여론조사 실시에서 어떠한 것도 보고되지 않았습니디. 아주 드물게, 약간의 불편을 질문에서 경험할 수 있습니다. 유형화될 수 있는 어떤 개인적인 질문에 답하기 위해 학교 카운슬링 서비스가 가용합니다.

추가 정보. 본 설문조사는 공공의 비영리 교육기관인 WestEd 에서 개발했습니다. 이 설문 또는 귀하의 권리에 대해 질문이 있으신 경우, (818) 241-3111 내선 1285 에서 학생 지원 서비스부 디렉터 Hagop Eulmessekian 에게 전화하십시오.

캘리포니아 헬시 키즈 설문조사 (CHKS) 학부모 동의서

아래 동의 여부에 체크 표시한 후, 서명하여 이 양식을 나눠준 교사에게 3 일 내로 제출해 주십시오.

본인은 본인 자녀의 캘리포니아 헬시 키즈 설문조사 **참여를 허용합니다.**

본인은 본인 자녀의 캘리포니아 헬시 키즈 설문조사 **참여를 허용하지 않습니다.**

서명: _____ 날짜: _____

자녀의 이름: _____ (정자체로 적어 주십시오)

본 동의서를 작성하시고 제출해 주셔서 감사합니다.